

2 QUARTOS

CADA

VIATJE.



RIBERA.

2 QUARTOS

CADA

VIATJE.

LO PONTON.

PERIODICH MES CUENT QUE UN VITOHO.

Redacció y Administració, Arch del Teatro, 21 y 23.

La aurora boreal.

Un governador de província notifica al govern que «habia aparecido en el cielo una mancha rojiza.»

Lo bon home, per fer veure qu' es progressista s' ha valgut d' aquest medi de publicitat.

La Crónica de Catalunya dudava que l' aurora boreal pogués veure's de l' altra part de San Pere Martir; y aixó que la Crónica té un correspolcal a Sant Boy que l' podia enterar gastant quatre quartos pèl sello de corréu.

Un cipayo digué que l' cel s' havia emborrraxat, y que era precis trasladar-lo cos benemérit à n' aquellas alturas, que son las que ofereixen millors condicions per un bon quartel de targaronins.

Los del tomátech, al veure la bermelló en lo cel per la banda del nort, agafaren lo fusell... y camas ajudeunos... cap à la Torre de 'n Gomis fàtia gent.

Allò era bonich; ab las calses bermellas y la casaca de color de cendra de cigarro d' estanch, cada un d' ells valia sis rals diaris.

Anant à la Torre de 'n Gomis fugian de la Barceloneta, ahont ab una mica mes hi fan un cordó de morts.

Una vinya mèva, al veure escamparse la bermellor per l' espai, me llegí la profecía de Sant Vicenç Ferrer, desde l' ninot fins al cap d' avall que diu: «Estampa de Joan Llorens, carrer de la Palma de Santa Catarina.» Y allí eran de veurer comentaris desguitarrats, dignes del gacetiller de 'n Brusi.

La bermellor designava fam, guerra, peste. De fam los pobres ne tenen; de guerra ni ha à Fransa; de peste à Barcelona.

—Pobres de nosaltres! deya, y plorava com una Magdalena, mentres lo seu noy que va a ajudar missas venia tot esbarat y després de besarli la mà, l' hi feya saber que mossen Pere l' hi havia dit que allò era lo foc de l' infern que reflectia; y que reflectia perque à n' aquella hora hi acabavan de caure una pila de republicans francesos, morts á mans dels prussians.

Dir això, y fer jo una rialla estrepitosa, fou lo mateix que aixecarre ella y tancar la finestra que dona al cel obert tot dient:

—Rigui... rigui... Ja l' hi arribarà l' hora à vosté també... No se n' escaparà... no...

Segons la criada de casa, dona entesa en aixó de profecías, aficionada a ferse dir las cartas, y que ja s' temps que busca un tambó major, perque la dormidora, l' hi va dir un dia que si no s' casava ab un home d' aquest ofici, ja podia comprà una imatge pera vestirla, me digué que allò era la sanch dels pobres que havian mort à la guerra y deixà anar un sospir mes llarg que una estrella abqua, pensant que entre mig de las victimas podria trobarshi l' tambó major que l' hi feya falta.

Surto de casa y trobo un progresista, que s' dedica a pintar, encare que com a progresista ho fa molt malament.

Trobarme y donarme una abrasada fou cosa d' un instant.

—Gracias à Déu que trobo un home ab qui desahogarme. Tinch un gran pensament... un pensament inmens... grandios... sublime... què es l' himne de Riego comparat ab ell... Bah! L' únic que l' puch dir es que inmortalisa als homes del progrés,

—Y donchs de què s' tracta?...

—De que vols que s' tracti?... D' un quadro que m' valdrà una créu y un puesto à totas las academias, d' un quadro imatge dels nostres temps, simbol de nostras aspiracions,

compendi del progrés y expressió del talent que Déu m' ha dat.

—Y bé què?

—Tant iret te trobo?... A sé que no t' estaràs tant quan t' haja explicat lo pensament. Escolla: Vaig a fer un quadro que al mateix temps que representi un fet real, manifesti los colors de nostra bandera inmaculada, de la bandera de l' Espanya ab honra. Serà una vista de Barcelona, de la terra de 'n Soler y Matas. Al fondo l' aurora boreal, roja com ella sola y en primè terme la ciutat, groga com la febre. Ho vèus?... Groch y vermel... bandera espanyola... Las sombras no modificarán los colors principals, y ja m' cuidaré jo de que l' obra, quan surti de las mèvas mans puga adornar lo rebost del rey que ha de venir...

—Bravo hoy, bravol.. Ets un gran home! Sense saberho presenta als progresistas tal com son... víctimas de la febre, amenassats per las auroras boreals; pero perço com Hèrcules, lutxant contra tot y à pesar de tot, menjantse ls turrons, sense por de agafar la febre, ni de indigestarse y practicant aquella coneguda màxima que diu: «Afàrtam y digam moro.»

Pero mira. L' aurora boreal es una imatge del gorro-frigi. A l' any quaranta avuy va sortir à França y puja la república al cap de poch temps. Grèus tú, que sortiria avuy aquí Espanya si la república no estigués fent la maleta per venir?.. Si t' ho has pensat déixatho corre.

—No, noy, no... Mira jo soch tant república com tú y... en fin... de lo del quadro no hi ha res per are... Adios. Si hagués tingut qua, se l' hauria posada entre las camas; are com que no n' tenia, en lloc de ferme un tip de riure ab semblant espectacle, no tingui mes medi que esclamar ab llàstima:

—Déu te l' torni... La aurora boreal l' illumini!

MOSSEN BOBRA.

Ranxo.

Mirin si 'n tenen de gana 'ls mestres que no cobran, quel' altre dia vá passar á casa d' un mèu conegut la següent escena.

Feya poca estona que s' havia llevat una criatura de vuit anys. La seva mare l' hi deya:

—Vaya noy, que ja son las vuit... Depressa, au, à estudi.

—Jo no hi vull anar... No hi vull anar... No hi aniré... no... no... no...

—Mira que crido al papa y 't dará una sumanta. Créume, veshi:

—Jo no.

—Vamos á veure... ¡perqué? ¡Degas!... ¡Respon!...

—Es que 'l mestre ahí se 'm vá menjá 'l fleuri... y 'm vá dir que si avuy no n' hi portava un altre de nou me tiraria á 'l olla... porque diu que ja no l' hi queda res per menjar...

En Figuerola, ministre de Hisenda ha donat 25 duros per la suscripció. ¡Quin desprendiment!...

En aquest temps vint y cinc duros á mans de un ministre de Hisenda, valen tant com un crèdit de vinticinch milions.

Per lo demés en Figuerola s' ha portat, com sempre que tracta ab los seus paisans... Celos dels interessos de Catalunya, avuy nos dona cinc cents rals... cantitat que l' hi hauria bastat per pendre cinc cents cafés.

Rasgos como el presente no necesitan comentarios.

Lo regidor Senyor Cabot, donant mostres de que encare la Sra. Febra groga no se n' ha enamorat, se dedica desd' Olot a redactar proclamas demandant caritat pels pobres de Barcelona.

Ell sà bè... Mes val aixó, que no que vingui á n' aquesta ciutat y 'l portin a emblanquinar al cementiri... porque... vaja... 'l cor m' ho diu... Lo Senyor Cabot moriria de la groga...

Tú; ¿vas veure la llista de suscripció de la Junta general d' Ausilis de Barcelona?

Sí. —Y que tal que té 'n sembla.

—Home que está bè. La partida de 'n Plandolit y Companyia es molt boniqueta... 500 nassos... gno veus?... Després dirán de las classes conservadoras...

—Qui es aquest Plandolit y Companyia?

—En Plandolit un senyó comerciant, y la Companyia de 'n Plandolit deu ser... potser siga 'l vapor Maria, que, segons diublen n' es propietari.

—Ah!... Mira quin vers mes bonich que he llegit avuy:

«El Señor D. Juan de Robres
con un amor sin igual,
hizo este santo hospital,
Mas antes hizo los pobres.»

Un tal Cabrera ajudant de 'n Prim ha comprat una real finca (*Cortijo de S. Isidro*) que l' hi ha costat cinc milions de rals.

La compra de una finca aixis, suposa tenir altres cinc milions pera bén gosarla. Total deu milions de rals.

Ara bè, se pot guanyar aquesta cantitat sent ajudant de 'n Prim?

—Si?... Donchs a sè que no n' hi tenen de faltar en tota la vida. Per lo demés....

—Viva l' Espanya ab honra, y vivan los cinc milions que bastan per comprar un dels seus devants mes monos!...

Nostre bon amich en Rubau Donadèu, en un viatje que féu la setmana passada per la província de Girona tingué la desgracia de volcar en lo tiburi en que anava y d' omplir-se la cara de crostas y 'l espaitlla de blaus.

Ho fém públic perque ningú puga creure 's que 'l mal que s' ha fet, es à conseqüència de garrotades, com alguns mal pensats ho sospitaven. Un altre dia serà.

Diálech

TAQUIGRAFIATS AL NATURAL.

—Ahí hi hagué vintiquatre *de-funcions*.

—¡Veliaquí 'l mal! S' es perdut tot el temor, y... «quantas diu que n' hi va haver?... —Vintiquatre!

—Y després dirán encare si venen epidemias! y quant les tenim, per compte d' arrepentirnos, dali ab las *funcions*.

—Te puch assegurar que no hi ha res!

—Y donchs tots los que moren? Que potser es moda?

—¡Ca! Tot es mentida. En lo registre n' hi posan de mes.

—¡Bo! Tothom diu que n' ocultan y tu al revés.

—Y que ho sà que al districte tercer hi hagi tants atacats, sent aixís que 'l primer en quen' hi hauria de havernhi mes, n' hi ha tant pochs?

—Ab aixó no hi entenç res.

—Que ho fa que al carrer Vermell n' hagin morts tants, quant seguint lo curs del mal tenia de començar pèl carrer Ample?

—Bè, ja veuras. Si vols saber aixó ho preguntas a la febla mateixa.

—Saps quant costa 'l servet médich?

—No 'u sé, no. No m' embolicó.

—Dos mil duros cada setmana! ¡Vet aquí 'l tifus icterodes!

—Ara 'l coneix! A ca'n Brusi 't mantenian.

—Saps que á Tarragona hi ha un governador que s' ha fet célebre ab totes las midas qu' ha pres per por á la febra groga?

—No 'u tinc de saber si tots el diaris ne fan la brometa?

—Bueno donchs, lo d' aquell era pa y atmetillas. Ara n' ha sortit un que si aquell feya de clown, aquest fa de pallasso.

—D' ahont es?

—De Saragossa.

—Com se diu?

—Arderius.

—Aixó estranyavas? No veus que 'n vè de rassa. Déu ser una família predestinada á fer riurer.

—¿Qué vols dir?

—Home, 'l Arderius es aquell dels bufos!

—Ah! sí, sí.

Lo Brusi diu qu' aquesta enfermetat es un fenòmeno.

—Donchs que l' agafi y l' ensenyá á la esposició permanent, sentne pagar quatre quartos.

—Ja daria gust sentir l' explicació que faria en Corret, y Mas si fos ell l' encarregat de mostrarlo al públich.

—Si Barcelona fos capital de Espanya en la actualitat, lo dia dels morts que s' obran las Corts, tenint en son recinto la febra groga, per aixó s' anirian endavant.

—Vaya! La única cosa que podrian fer fora trasladarlas.

—Ahont?

—Home, aquí ray, bé tenim prous puestos! A Sarriá.

—Ah, sí, las Corts de Sarriá!

—Senyora Pona, cuyti, cuyti, surti al balcó.

—¿Qué hi ha?

—Miri que no veu cap á sobre la Universitat?

—Jesus, María, Joseph! Quin cel tant vermelh!

—Y jo, cristiana, ¡y jo!

—Ho veu? Ara la pesta. ¡Veyam si aquests renegats encare faràn lo mateix!

—Sempre n' vaig dir. Aquells paperots, aquellas comedias, y aquell juéu á las Corts...

—D' aquell ve tot; d' aquell!

—No volian deixar fer professors.... Ara n' hauran de fer per forsa y potser no hi serán á temps. ¡Que vajin ara á veure aquelles donotas despalladas.

—Alló dels quadros al viu?

—Si senyora. Mal obrar, no pot durar. Quant van treure la reyna ja vaig dirho.

—Tota la ciutat enllumina. Miri que fa? ¡Ay! ¡ay! hi ha quatre raigs!

—Prou que 'ls hi vist! L' un es fam, l' altre pesta, l' altre soch, y lo altre guerra.

—Y aixó es veritat!

—Te rahó burranga; l' any de l' estrella ab qua 'l cólera, l' any de l' eclipse la guerra dels moros, es dir sempre es segú, may fal-leix. Si ja 's diu: senyals al cel, treballs á la terra.

—M' en vaig al llit, que la serena no es gayre bona.

—Santa nit tinga.

—D' aquí demà, si á Dèu plau.

—D' ahont venen aquests, corrents ab le fusell á l' espaitlla?

—Ah, noy, es lo mes bò! S' han cregut que l' aurora boreal era que 's calava soch á la capitania general de Barcelona, dich de Sarriá, y lo batalló del tomàtech ha corregut cap al lloc del sinistre. ¡Y 't pensas quina alarma han mogut! Corredissas per la piazza de Santa Ana...

—Vetaquí lo que té no fer estudiar astronomia á n' aquesta gent!

—En Prim ha donat mil pelas.

—Ell ray.

—Ha volgut fer un cop de Guzman!

—Ah, escolta! ¡No es de Reus?

—Sí.

—Donchs com pot ser Guzman?

—Era un Guzman del camp de Tarragona.

—Que groch qu' estás!

—Com que tinc lo vici de menjar sal.

—D' ahont vens?

—De Madrid.

Passa lo doctor Letamendi, sent parlar de groch, de sal y d' Madrid y entre ell mateix se diu: Lo groch es lo tifus; la sal de Madrid es lo remey. Quina casualitat! Ja so celebre!!!

Mes ranxo.

Diu que á la porta dels Jusepets de Gracia un ajudant del general, arrebassá de las mans de dos joves un número de Lo Ponton, l' esqueixá y 'ls amenassá ab arrancarlos las orellas y presentarlas al general si no callavan...

—No es vritat que sà guerrero aquesta hasanya?...

Pero lo que no 'ns cab á la barretina es l' us que hauria pogut fer lo general de las qua-

tre orelles dels dos joves que llegian Lo PONTON. Es una cosa aquesta, que no podent suposar que se las menjés, no sabém, ni podém averiguar pérque haurian pogut servir. En fin... no barriné... l' ajudant sabrà pérque las voldria... que lo que à nosaltres nos sembla es que ni per guanyar un entorxat eran bonas... iod ob agus à o asturis les dies

Per lo demés proposém per *hulano* al ajudant que volia divertirse d' aquesta manera; y la simpatia que 'ns inspira nos posa à n' al cas de demanarli que s' enganxi bé las sèvas, pérque podria trobar un ximple qualsevol que 's volgués divertir ab las sèvas propias bromas, pérque aixó de las orelles si no 's tallan cada dia s' escalfan molt sovint.

Hi ha gent que no hi veuen mes enllà del nàs, tals com los progressistas.

Figuréuvs que la *Crònica de Catalunya* 's figurá que la aurora boreal era una especie de cortina que queyadesde 'ls nuvols al plà de Barcelona, ja que així ho fa suposar lo que digué que à l' altra part del Tibi-Dabo y de San Pere Mèrtir tal vegada també s' observés lo *fenòmeno*.

[Pobre Crònica!... Pateix un mal crónich y no es estrany que tinga la vista tant curta.

Estem cert que si surt à fora y véu sortir lo sol darrera una muntanya, dirà que s' hi cala foch y penderà 'ls nuvols per lo sum d' aquell incendi imaginari.

D' aquí à poch temps si no 's cura 'l mal d' ulls, en lloc de fer diaris *liberals*, haurà de cantar romansos de cego.

—Tú: en Gaminde ha fet estorar la Torre de 'n Gomis.

—Sabs qu' es aixó? Que hi vol menjar los turrons de Nadal.

—Noy; jo crech que hi menja ja lo turró de cada dia.

PARE NOSTRE DE UN EMPLEAT.

Pare nostre, que esteu en los céls del poder; sia engruixit lo vostre *prim* nom; vinga aquí à Espanya lo rey que desitjeu, y no cal dirvos que 's fassa la vostra voluntat tant à Madrid com à las provincias. Lo nostre tall de turró de cada dia, no 'us descuidéu de darnosse 'l en lo dia de avuy; perdonauos las besties que cometén, així com nosaltres perdoném las vostras; y no permetau que perdém lo destino, ans deslliureuens dels federalis.— Amen.

Lo govern d' Espanya ha tingut la pobre idea de concedir una encomenda de Carlos tercer, al *celebre* mestre buso Offembach.

Lo que se l' hi tenia de regalar, un fusell, en que fos de carro, y fentlo acompañar per uns quants guardias civils de debò (no com 'ls de la sèva Genoveva) deixarlo à França à cumplir ab son dever.

Ja es massa gran per venir à riure ab l' Arderius, y aquests papers no l' hi están massa be; la gent diu y ab rahó, que si fer busadas al teatre n' hi ha que ho permetan, quant se tracta de la patria, tothom ho reproba.

En quant al govern, l' ha fet massa crepa; n' hi haurà molts que 's pensaran qu' ell es l' autor de l' himne de Riego.

Llegirem en un periodich de Madrid, que D. E. Gaminde, capitá general de Catalunya, havia arrivat à dita vila conferenciant ab lo general Prim y després ab S. A. lo Regent.

Fins aquí no hi ha res de particular; llibre es de conferenciar ab qui li vingui bé. Lo bo es lo que segueix, que diu que à la nit retornava novament à la Capital del Principat.

Aixó no es veritat; aixó es inexacte. No hi ha vingut; y menos no hi ha retornat, tota vegada que sorti de ca' n Gomis, que si 'l diari no sap ahont es, li diré qu' es à Sarrià, lloc molt ventilat. Nosaltres creyem molt be que si no hi havia cap perill moraria en la Ciutat però lo qu' es ara se 'n aparta tant com pot.

La veritat en son lloc.

El Brusi fa saber als suscriptors qu' ha sigut si no alumno, al menos assistent de classe de Química, y després dona à coneixre que te ganas, en acabants la epidèmia, de fer una auca de redolins, y aquí entre lo curiós, no per jugar los xicots, sino 'ls individuos que componen las corporacions científicas de Europa. Y com qu' es un diari qu' es pensa que lo seu sempre està bé, assegura que 'ls sabis académichs s' hi divertirán.

En cambi, nosaltres desde avuy, trevallarem en los preparatius d' una auca, que sigui una verdadera historia del decà de la premsa d' aquesta Ciutat. Si agradarà no 'u sabém, pero ja desd' ara prometem que sortint bé de aqueix sandango de *te y rodas*, donarèm à llum la citada auca de redolins.

Romans.

Era nit; en una cambra resguardada del llevant porque 'ls miasmas de la gropa no puguin alli arribar, ab las portas ben tancadas per allo de un si acas, perfumada d' acít fénich y demes desinfectants, que la ciencia recomana com' un remey eficás, dorm un progresista célebre d' algun temps à aquesta part, ex-barbero de l' Iberia, un liberal ciutadá, que per mes senyas goberna una romana ciutat.

Y 's conta que aquella nit, tant l' home 's va capifar mentres anava adormintse ab l' epidèmia pensant, que se li aparegué entre somnis amortallada de blanch, solsament la cadavérica fesonomia ensenyant, de la mort l' ombrá funesta ab una dalla à la mà, que parlá de esta manera en vers lo lit avansant.

—Fill mimat del ministeri, que desde que va triunfar la Gloriosa, estás al frente d' un puesto tant important, mentres així tranquil dorms en ta cambra descuidat, molt apropi de tas fronteras estragos la gropa fa, manant que segui las vidas de pacifichs ciutadans. Ex-deixeble d' en Sagasta, enemic dels federalis, desperta de ton fort somni y ou mos prechs per un instant, si guanyar vols una creu perquè estás predestinat. Dret cap aquesta comarca la febra va caminant y 'l mes tart dintre alguns dias ton domini infestarà. Tarragona espavordida, quan remey ja no tindrás, plena de condol y llàgrimas

tos errors malehirà, cayent de tantas desgracias.

M lo pés sobre del tèu cap.

Per ventura hi ha una platja

no molt lluny de la ciutat;

platja inhospitalaria,

deserta, sense habitants,

hont hi podan los viatgers

la quarentena passar,

que així estant à l' intemperie

milló 's desinfectarán.

Que no s' escapi una rata

si vé d' orient, sens que avans

no passi en la Sabinosa

cinch dias dormint al ras.

Res hi fa que 't digan bárbaro,

salvatge y hasta africá,

que es propi de la gent baixa

motejar als homens grans,

y es gran home qui com tú

serveix à l' humanitat.

La província en que tu manas

fent aixó se salvarà,

perque de la febra groga

aquesta es la voluntat.

Y com un sum per los aires

prestament se dissipá,

mentres l' heroe 's despertava

d' aquell sonmi tant estrany.

Llavors se conta que prest

al secretari crida,

y aquella mateixa nit

lo decret quedá firmat,

y 'ls viatgers la quarentena

comensaren l' endemà.

MES D' AQUELLAS FRASSES.

Tant guapa com so que be m' estarán lo vestit y 'ls atributs de reyna!

Princesa de la Cisterna, dona del duch de Aosta.

Quina sort en una època qu' anèm tant per terra ocupar lo trono d' Espanya un verdader catolich, que te per muller la dona mes cristiana del mon!

Cardenal Meredes, lo seu oncle.

Espolsiu el trono que vè 'l rey! A mi se'm deu la gloria.

Montemar.

Fort y ferm à Roma! Un moment de debilitat pot sernos fatal.

Cardenal Barardi.

Anárnose 'n, may! Si 'ns treuen serem víctimas.

Cardenal Petrizzi.

L' Antonelli pot haver sigut; ara no es res. Se necessita lo meu vigor pera carregar ab tot aquest pes.

Cardenal Capalti.

Rey Victor Manuel, protesto! Pobre de tú quant poguém!

Mons-Paricoli.

Havém fet un cop que serà l' admiració del Univers.

Duch de Sermonella.

No crech que duri gaire; pero val mes una meia que gens.

Alfons de Lamarmorra.

Necessita mes remeys com á monarca que com á home, lo rey de Italia.
Cavaller Adamis, metje d' en V. M.

Serà fatalista, pero m' apar qu' hauré de buscar un altre amo.
General de Sonnaz, ajudant de V. M.

Lo fer d' espia, segons com, es un servei á la patria.
Terenci Mamiami.

Per ara que 's quedí la ciutat Leonina; després ja veurem.
Ratazzi.

A nostre rey no li falta res per tanoca. Fa com tots los altres.
Cucchi.

[Pobre Victor Manuel! s'ha posat al mig dels quartos!
Pianzcani.

Voldria la vista no mes per veure los guarrismes del plebiscit.
Duch de Gaetani.

Prohibeixo l' *Osservatore romano*. Tots los diaris que no alabin al rey, farán lo mateix camí.
General Mari.

Bisbes y arquebisbes. Ara no es com aans: lo capellá que censuri nostres fets li costarà car. Féuho corre perque no 'us vingui de nou.
Raeli.

Traballém que si l' Amadeo pot ser rey, m' anirà gràs.
General Cialdini.

Reunims. Ara es l' hora de poder fer alguna cosa.
Mons. Mermillard.

Barcelonins ja ho sabéu. Vos faig l' honor de dignarme ser vostre governador.
General Peralta.

[Quin temps! Vingan casseras y tiberis á la salut dels tontos!
Milans del Bosch.

Vu'l saber perque 'm donan de baixa. No som en temps de llibertat? La Isabel no 'm paga, tinch de buscar qui 'm mantinga.
General Calonje.

Sempre la corda 's peta per la banda mes fluixa. ¿Ves si podian rebre 'l Regent ó en Prim?
Pombo.

M' en vaig de la terra! En temps de progressistes los graciosos hi som de massa.
Anton Capo.

Dihent lo que un pensa, se converteix en un criminal.
E. Litran.

Perseguiuños aviat, sino no hi seréu á temps. Lo que avuy son crims demà serán virtuts.
G. Serraclar.

Me rebaixó, per amor á l' art, á fer de galan á Sant Andreu.
J. Clucellas.

Per fer saca pujén aquí dalt; es on oxia
Joarizti.

Se pot morir de *gastro hepatitis* acabant per gangrena. Aquest diagnòstic farà riure als tontos. Fossin sabis com jo, no riurian.
F. Arró.

¿Hi ha duptes dels malalts que tinch? Massa veritat qu' es! Aquí va la llista.
Manuel Martí y Martí.

Tinch ganas d' anar al *teatro de la guerra*; potser fare negoci revenent entrades; ja que tots los d' aquí son tancats.
Marqués.

Per Carnestoltes á fer lo bobo, ara á fer la sopa.
Simon.

Tothom retira d' hora. A las deu no corra ningú. No faig cap quartó pera anar á dormir.
Antonet cego.

No som en temps de pendre possesió. Es masa esposat. Que 'n sigui qui vulgi de diputat provincial.
Cristófol Parellada.

Lo general me va fer regidor y es fora. Jo també tinch lo mateix dret pera estarmihi.
Macari Codoñet.

Ah si no fos la por! Me trobaria bo desenguadat..
Baldiri Parellada.

Vaig á fer, si 'n sé, una auca de rodolins dels desacerts y disbarats que s' han comés durant aquesta epidèmia.
J. Mañé y Flaquer.

Del Te-Deum me 'n encarregó jo. Será una nova *creació* mèva.
J. Frexas.

(Se continuará.)

Mes ranxo per variar.

A Sant Boy, perque alguns joves que donavan una funció en lo Teatro van pronunciar lo nom de 'n Prim, van posarse á xiular com uns desesperats y á moure un escàndol monàrquich democràtic, digne de San Boy.

¿Tanta rabia 'ls fà 'l nom de 'n Prim, que encare no l' anomenan l' ofegan en un diuvi de xiulets?

Lo Sr. Pujades, metje del manicomí, vā tenir una idea magnífica al plantejar un establiment d' aquesta especie en un lloc tan propici per aquesta malaltia.

Miri si es cert això que dihem, que dintre poch temps no 's trobarà un sol monàrquich en tot Espanya, si no es que 's vā á Sant Boy, y encare perque quan van caure malalts volian rey y no han tingut temps de convertir-se.

Los progressistes mes recalcitrants volan fer un periòdic que portarà 'l titol de *El intran-*
sidente.

Me sembla á mí que 'n Prim hi pendrá mes de quatre enrabiadas.

Los soldats cassadors que portan aquell barret d' estanya payellas, estan d' alló mes contents desde que 's tracta de fer venir á Espanya un rey italià.

En cambi 'ls municipals de cavall estan per

tirar lo casco al foix, á falta de barret, desde que saben que no vindrà cap rey prussià.

Y jo, que soch republicà, cada vegada que sento parlar de rey, me respallo 'l gorro frigi, perque estich convensut que 'ls candidats son com los toros: se treuilen á la plassa per matarlos, ó bé ab l' espasa de la lley, ó ab lo *cataxe* del partits, ó a cops de botellas y de tarongas per part del pùblic republicà...

Xarada.

Ab ma *prima* tot sevint
fàcilment t' hi trobarás,
bè rihent ó bè renyint;
mes d' això no 'n fassas cas.
Ma *segona* trobo á menos
y es cosa que, va formal,
fins ne prenen los serenos
per la por d' agafà 'l mal;
y vés si pot ser duplós
lo que 't vull significar
que 'u tinch sols de anomendar
y 's gira qualsevol gos.
Ma *terza* que m' amohina,
puig casi no hi trobo rès,
ho usan molt los peixatès
quan agafan la sardina.
Y homes hi ha joves y yellis,
que habentshí bén dedicat
un gran profit hi han trobat
y 'l meu *tot*, lector, es d' ells
puig que ab forsa sens igual,
y si vol sols ab un dia,
aixafa la monarquía
y aixeca la federal.

SALTIMBANQUIS.

Telégramas.

MADRID.

L' aurora boreal ha sigut l' admiració de 'n Rivero. Lo color que mostrava l' hi ha causat verdader entusiasme. Demà sortirà una circular.

PARÍS.

Ni una polsada de nostre territori; ni una pedra de nostras fortalesas.

Las negociacions penjadas. La pau després que 'ls haguém dat una tunyina!... Guerra á mort y surti com surti.

A molts prussians comensan á sortirlos pallenons.

ROMA.

Lo Papa ha estrenat unes mitenes.

BERLÍN.

Lo poble demana *pa*, y 'ls richs demandan *pau*.

Diversions públiques.

TEATRO REAL.—S' ha trasladat al Putxet ahont cada dia las músicas de regiment donan concerts, y 'ls emigrats fan xerinolas.— ¡Viva la gresca!...

TEATRO NACIONAL.—Badalls de gana per tota la ciutat. Per lo demés no hi ha humor per fer funció.